

# Oberer Chübel (Beggetwil) [1]

## Kategorie

Flurname (Wiese).

## Bedeutung

«Oberer Teil des Geländes in der Form eines Kübels».

## Bemerkungen

Der Flurname *Chübel* wird in schriftlichen Dokumenten *Kübel* bzw. *Kübelwiese* geschrieben.

## Lokalisierung

Parzellennummer: 517 (beim Schützenhaus).

Kartenausschnitte: 04\_Beggetwil.

## Belege

- 1802 Kübel, im Kübel (Heüwachß/Reben/Baufeld)  
Helvetischer Kataster, 209, 485
- 1924 Kübelwiese [mit Bezug auf die Parzelle 517]  
Handänderungsprotokoll.
- 1930: Kübel (Schützenhaus)  
Brandversicherungsanstalt des Kantons SG, Versicherungskataster der Gemeinde Mörschwil, Band 1
- 2017: Schützenhaus im Kübel («Schützehus im Chübel»); «dä Chübel uuf»  
Auskunft von GEWÄHRSPERSON 13.
- 2020: Oberer Kübel  
Auskunft von GEWÄHRSPERSON 06.

## Frühere Deutung

Es ist keine frühere Erklärung dieses Namens bekannt.

## Deutung

«Oberer Teil des Geländes in der Form eines Kübels».

Das Flurnamenelement Chübel bezeichnet Grundstücke, die entweder der Form eines Kübels gleichen, oder die einem Besitzer mit dem Namen (bzw. Übernamen) Chübel (= Küfer) gehörten (vergleiche zu «Chübel»: Nyffenegger & Graf, Band 2.2, 2007, S. 147). Einen Bezug zu Kubel (= Felswand, überhängender Fels) ist weder aufgrund von Urkundenbelegen anzunehmen noch semantisch in Betracht zu ziehen.

Der Zusatz Oberer weist auf die relative Lage der Flur hin. *Oberer Kübel* ist im Vergleich zum *Unteren Kübel* topografisch höher gelegen.